

اعلان مناقصة استيرادية عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (٩٧٢٠٠٠٤)، المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل مبلغ قدره (١٠٠,٠٠٠) فقط مائة الف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغائها أو تغيير الغلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company (S.A.A.), one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (97200004), its details are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must review our company website located in Salah al-Din - Baiji - External inquiries - Bid Opening Committee to receive a copy From the table of specifications and required documents for an amount of (100,000) only one hundred thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered before One o'clock PM. On Tuesday (20/04/2021) and in case the a/m. closing day was An official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or the ban, and whoever is entrusted with the tender shall bear the fees for publishing the advertisement and the legal fees.

| Bid No. | 97200004 | رقم المناقصة | ٩٧٢٠٠٠٤ |
|--------------------|---|-------------------|---|
| Subject | Supply Expansion Turbine | الموضوع | تجهيز توربين تمديدي |
| Required Documents | 1- Identification Chamber of Commerce. 2- Taxation ID including Taxation Number. 3- Company Registration documents. | الوثائق المطلوبة | ١- هوية الغرف التجارية أو الشركات أو المكاتب المتخصصة. ٢- هوية ضريبية تتضمن الرقم الضريبي. ٣- أوراق تأسيس الشركة. |
| Number of Times | First time . | عدد مرات الاعلان | للمرة الاولى. |
| Estimated Cost | (500,000) Five hundred thousand US Dollars. | الكلفة التخمينية | (٥٠٠,٠٠٠) خمسمائة الف دولار امريكي. |
| Delivery time | (270) days . | مدة التجهيز | (٢٧٠) يوم . |
| Type of budget | The expansions reserve . | نوع الموازنة | احتياطي التوسعات . |
| Initial Insurance | (10,000) Ten thousand US Dollars or what equal. | التأمينات الاولية | (١٠٠٠٠) عشرة الاف دولار امريكي، او ما يعادلها. |

يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq>.

Please to access Information on (required documents and contractual conditions) by reviewing the (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq>.



قاسم عبدالرحمن حسين
المدير العام
رئيس مجلس الادارة

اعلان مناقصة استيرادية عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (٩٧٢١٠٠٠٢)، المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل قدره (١٠٠,٠٠٠) فقط مائة الف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغائها أو تغيير أسلوب تنفيذها، ويتم تسليم العطاءات قبل الساعة الواحدة من بعد ظهر يوم الاربعاء الموافق ٢٠٢١/٤/٢١ وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الغلق في أول يوم دواوم رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (97210002), its details are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must review our company website located in Salah al-Din - Baiji - External inquiries - Bid Opening Committee to receive a copy From the table of specifications and required documents for an amount of (100,000) only one hundred thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered before One o'clock PM. On Wednesday (21/4/2021) and in case the a/m. closing day was An official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or the ban, and whoever is entrusted with the tender shall bear the fees for publishing the advertisement and the legal fees.

| Bid No. | 97210002 | رقم المناقصة | ٩٧٢١٠٠٠٢ |
|--------------------|---|------------------|---|
| Subject | Supply, Installation, and Operation of (Six Mobil Custody Standard Master Meter prover Trailer Mounted). | الموضوع | تجهيز وتنصيب وتشغيل (معدات معايرة). |
| Required Documents | 1- Identification Chamber of Commerce. 2- Taxation ID including Taxation Number. 3- Company Registration documents. | الوثائق المطلوبة | ١- هوية الغرف التجارية أو الشركات أو المكاتب المتخصصة. ٢- هوية ضريبية تتضمن الرقم الضريبي. ٣- أوراق تأسيس الشركة. |
| Number of Times | First time . | عدد مرات الاعلان | المرة الاولى. |
| Estimated Cost | (270,000) two hundred seventy thousand US Dollars. | الكلفة التخمينية | (٢٧٠,٠٠٠) مائتان وسبعون الف دولار امريكي. |
| Delivery time | (90) days . | مدة التجهيز | (٩٠) يوم. |
| Type of budget | Operational budget . | نوع الموازنة | الموازنة التشغيلية . |
| Initial insurance | (4,500) four thousand five hundred US Dollars or what equal. | التأمينات الاولى | (٤,٥٠٠) اربعة الاف وخمسمائة دولار امريكي ، او ما يعادلها. |

يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العملاء والشروط التعاقدية ، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq>.

Please to access information on (required documents and contractual conditions) by reviewing of the (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq>.



اعلان مناقصة استيرادية عامة

Advertisement of public Foreign Bid

تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (١٦٢٠١٨٨٠) ، المدرجة تفاصيلها أدناه على الراغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية، مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح العطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل مبلغ قدره (١٠٠,٠٠٠) فقط مائة الف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغائها أو تغيير أسلوب تنفيذها، ويتم تسليم العطاءات قبل الساعة الواحدة من بعد ظهر يوم الثلاثاء الموافق ٢٠٢١/٤/٢٢ وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الغلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بعهدته المناقصة أجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company, one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (16201880), the details of which are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must review our company website located in Salah al-Din - Baiji - External inquiries - Bid Opening Committee to receive a copy From the table of specifications and required documents for an amount of (100,000) only one hundred thousand Iraqi dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. the bids should be delivered before One o'clock PM. On Thursday (27/4/2021) and in case the a/m. closing day was An official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or the ban, and whoever is entrusted with the tender shall bear the fees for publishing the advertisement and the legal fees.

| رقم المناقصة | 16201880 | رقم المناقصة | ١٦٢٠١٨٨٠ |
|------------------|---|------------------|--|
| الموضوع | Supply (Monitors & firefighting Hydrants for safety and firefighting Department). | الموضوع | تجهيز (مدافع وفوهات اطفاء لقسم السلامة والاحلفاء). |
| الوثائق المطلوبة | 1- Identification Chamber of Commerce. 2- Taxation ID including Taxation Number. 3- Company Registration documents. | الوثائق المطلوبة | ١- هوية الغرف التجارية أو الشركات أو المكاتب المتخصصة. ٢- هوية ضريبية تتضمن الرقم الضريبي . ٣- أوراق تأسيس الشركة. |
| عدد مرات الاعلان | First time . | عدد مرات الاعلان | المرة الاولى. |
| الكلفة التخمينية | (260,000 \$) , two hundred sixty thousand US dollars . | الكلفة التخمينية | (٢٦٠,٠٠٠) , مائتان وستون الف دولار امريكى. |
| مدة التجهيز | (180) days . | مدة التجهيز | (١٨٠) يوم . |
| نوع الموازنة | Operational budget . | نوع للموازنة | الموازنة التشغيلية . |
| التأمينات الاولى | (5000) five thousand US Dollars or what equal. | التأمينات الاولى | (٥٠٠٠) خمسة الاف دولار , او ما يعادلها. |

❖ يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية ، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq> .

❖ To access information on (required documents and contractual conditions) by reviewing the (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq> .

الجمهورية العراقية
وزارة النفط
شركة مصافي الشمال / مصفى الصمود (ش.ع)
العدد :
التاريخ : / /

قاسم عبد الرحمن حسين
المدير العام
رئيس مجلس الادارة

موصعب احمد الراجحي
وكيل المدير العام

اعلان تنويه مناقصة استيرادية عامة
acknowledgement Advertisement of public Foreign Bid
م/تنويه

اشارة الى الاعلان المرقم (97210005) في ٣ / ٣ / ٢٠٢١، ندرج لكم ادناه التنويه الخاص بالمناقصة آفئة الذكر.

Sub./acknowledgement

Reference to advertisement No.(97210005) dated (3 / 3 /2021) we listed below our acknowledgement concern with the A/M requisition.

| رقم المناقصة | موضوع المناقصة | تمديد تاريخ الغلق |
|--------------|---|--|
| 97210005 | - تجهيز وتنصيب وتشغيل ومعايرة (عدادات بنزين متطورة نوع كوريولس عدد (٨) لشعبة الضخ والخزن / قسم مصفاة الشمال). -Supply, Installation, Calibration and Operation of (8 Modern Flow Meters type of Coriolis for Pumped & Storage Section /North Refinery Dep.). | - من ٢٠٢١ / ٣ / ٢٤ - الى ٢٠٢١ / ٤ / ٥ |
| | | - From: 24/3/2021 - Till: 5/ 4/2021 |

قاسم عبدالرحمن حسين
المدير العام
رئيس مجلس الادارة
م.ص.ع. احمد البراهيم
وكيل المدير العام



اعلان مناقصة استيرادية عامة
Advertisement of public Foreign Bid

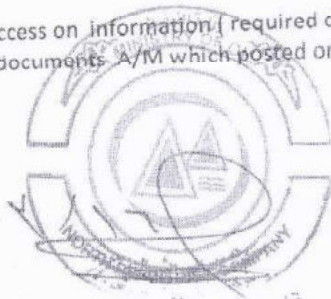
تعلن شركة مصافي الشمال (ش.ع) إحدى تشكيلات وزارة النفط عن المناقصة العامة الاستيرادية المرقمة (٩٧٢١٠٠٠٨)، المدرجة تفاصيلها أدناه فعلى راغبين بالاشتراك ممن تتوفر فيهم الشروط القانونية مراجعة موقع الشركة الكائن في محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي / الاستعلامات الخارجية / لجنة فتح عطاءات ، لاستلام نسخة من جدول المواصفات والوثائق المطلوبة مقابل مبلغ قدره (١٠٠.٠٠٠) فقط مائة الف دينار عراقي غير قابل للرد إلا في حال إلغائها أو تغيير أسلوب تنفيذها، ويتم تسليم العطاءات قبل الساعة الواحدة من بعد ظهر يوم الاحد الموافق ٢٠٢١/٤/١٨ وفي حال صادف يوم الغلق عطلة رسمية فيكون تاريخ خلق في أول يوم دوام رسمي يلي تاريخ العطلة أو الحظر ويتحمل من تحال بمهده المناقصة اجور نشر الإعلان والرسوم القانونية.

Northern Refineries Company(N.R.C), one of the formations of the Iraqi Ministry of Oil, announces the general import tender (97210008), the details of which are listed below. Those wishing to participate who have the legal conditions must review our company website located in Salah al-Din - Baiji - External inquiries - Bid Opening Committee to receive a copy of the table of specifications and required documents for an amount of (100,000) only one hundred thousand Iraq dinars, which are not refundable except in the event of canceling the tender or changing the method of its execution. The bids should be delivered before One o'clock PM. On Sunday (18/4/2021) and in case the a/m. closing day was an official holiday, so the closing date shall be on the first official working day following the date of the holiday or the ban, and whoever is entrusted with the tender shall bear the fees for publishing the advertisement and the legal fees.

| Bid No. | 97210008 | رقم المناقصة | ٩٧٢١٠٠٠٨ |
|--------------------|---|-------------------|---|
| Subject | Supply of (Catalyst dense loading machine for salahuddin refinery /2 Dept.). | الموضوع | تجهيز جهاز تحميل العامل المساعد لقسم مصفى صلاح الدين |
| Required Documents | 1- Identification Chamber of Commerce. 2- Taxation ID including Taxation Number. 3- Company Registration documents. | الوثائق المطلوبة | ١- هوية الغرف التجارية أو الشركات أو المكاتب المتخصصة. ٢- هوية ضريبية تتضمن الرقم الضريبي. ٣- أوراق تأسيس الشركة. |
| Number of Times | Second time. | عدد مرات الاعلان | المررة الثانية |
| Estimated Cost | (\$245,000), two hundred, forty five thousand US dollars. | الكلفة التخمينية | (٢٤٥,٠٠٠) مائتان وخمسة واربعون الف دولار امريكى. |
| Delivery time | (120) days . | مدة التجهيز | (١٢٠) يوم |
| Type of budget | Operational budget . | نوع الموازنة | الموازنة التشغيلية . |
| Bid bond amount | (4,000) four thousand US dollars or what equal. | التأمينات الاولية | (٤,٠٠٠) اربعة الالف دولار امريكى. |

يمكن الاطلاع على كافة الوثائق المطلوب ارفاقها مع العطاء والشروط التعاقدية، من خلال الرجوع الى التعليمات الخاصة بمقدمي العطاءات لعقود تجهيز السلع الخاصة، وضمن مرفقات المناقصة اعلاه على موقع شركتنا على الانترنت : <https://nrc.oil.gov.iq>.

- ❖ Please access on information (required documents and contractual conditions) by reviewing of (Special Instructions for Bidders) of Bid's documents A/M which posted on our website : <https://nrc.oil.gov.iq>.



قاسم عبد الرحمن حسين
المدير العام
رئيس مجلس الإدارة